

Ing. Agáta Lőrincz Szedmákyová
K. Thalyho 10, 945 01 Komárno

audítor SKAU, licencia č. 599

**Správa nezávislého audítora pre Obecné
zastupiteľstvo obce Radvan nad Dunajom**

Prílohy:

- * Dodatok správy audítora o overení súladu výročnej správy k 31.12.2015**
- * Správa o overení riadnej účtovnej závierky k 31.12. 2015**

Správa o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou podľa § 23 ods. 5 zákona č. 540/2007 Z. z. v platnom znení

I. Overila som riadnu účtovnú závierku obce Radvaň nad Dunajom k 31. decembru 2015, ku ktorej som dňa 31. mája 2016 vydala správu audítora v nasledujúcom znení:

Názor

Podľa môjho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a objektívny pohľad na finančnú situáciu obce Radvaň nad Dunajom k 31. decembru 2015, na výsledky jej hospodárenia a peňažné toky za rok končiaci k danému dátumu v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.


II. Overila som taktiež súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou. Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedné vedenie obce. Mojou úlohou je vydať na základe overenia stanovisko o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie som vykonala v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Tieto štandardy požadujú, aby audítora naplánoval a vykonal overenia tak, aby získal primeranú istotu, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh som neoverovala. Som presvedčená, že vykonané overovanie poskytuje primeraný podklad pre vyjadrenie názoru audítora.

Podľa môjho názoru sú uvedené účtovné informácie vo výročnej správe vo všetkých významných súvislostiach v súlade s hore uvedenou účtovnou závierkou a táto poskytuje pravdivý a objektívny pohľad na finančnú situáciu obce Radvaň nad Dunajom k 31. decembru 2015, na výsledky jej hospodárenia za rok končiaci k danému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

v Komárne, 30. novembra 2016




Ing. Agáta Lőrincz Szedmákyová
licencia SKAU č. 599

Správa nezávislého audítora pre Obecné zastupiteľstvo obce Radvaň nad Dunajom o overení riadnej účtovnej závierky k 31.12.2015

Uskutočnila som audit priloženej účtovnej závierky obce Radvaň nad Dunajom, ktorá obsahuje súvahu k 31. 12. 2015, výkaz ziskov a strát a poznámky za rok končiaci k tomuto dátumu, ako aj prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalších vysvetľujúcich poznámok.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu obce za účtovnú závierku

Štatutárny orgán obce je zodpovedný za zostavenie a objektívnu prezentáciu tejto účtovnej závierky v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v platnom znení. Táto zodpovednosť zahŕňa návrh, implementáciu a zachovávanie interných kontrol relevantných pre prípravu a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti v dôsledku podvodu alebo chyby, ďalej výber a uplatňovanie vhodných účtovných zásad a účtovných metód, ako aj uskutočnenie účtovných odhadov primeraných za daných okolností.

Zodpovednosť audítora

Mojou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe môjho auditu. Audit som uskutočnila v súlade s medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov mám dodržať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby som získala primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od rozhodnutia audítora, vrátane posúdenia rizika významných nesprávností v účtovnej závierke, či v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie a objektívnu prezentáciu účtovnej jednotky, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej obsahuje vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Som presvedčená, že audítorské dôkazy, ktoré som získala, poskytujú dostatočné a vhodné východisko pre môj názor.

Názor

Podľa môjho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a objektívny pohľad na finančnú situáciu obce Radvaň nad Dunajom k 31. decembru 2015, na výsledky jej hospodárenia a peňažné toky za rok končiaci k danému dátumu v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.

Správa o ďalších požiadavkách zákonov a predpisov

Na základe overenia dodržiavania povinností podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách, platných v SR pre územnú samosprávu v platnom znení, konštatujem, že obec Radvaň nad Dunajom konalo v súlade s požiadavkami zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení.



v Komárne, 31.mája 2016

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Ing. Agáta Lőrincz Szedmákyová".

Ing. Agáta Lőrincz Szedmákyová
licencia SKAU č. 599

**Správa o preverení súladu hospodárenia obce
Radvaň nad Dunajom so zákonom č. 583/2004 Z. z.
pre Obecné zastupiteľstvo obce Radvaň nad Dunajom
k 31.12.2015**

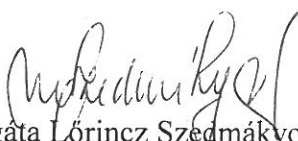
Uskutočnila som preverenie hospodárenia obce v súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov, (ďalej len „zákon“) obce Radvaň nad Dunajom, ako aj hospodárenie s ostatnými finančnými prostriedkami, stav a vývoj dlhu a dodržiavanie pravidiel používania návratných zdrojov financovania, od 1. januára do 31. decembra 2015 (ďalej len „hospodárenie obce“). Za hospodárenie obce je zodpovedný starosta obce. Mojou zodpovednosťou je na základe výsledkov preverenia vydať správu o tomto hospodárení.

Preverenie sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi aplikovateľnými na zákazky na preverenie. Podľa týchto štandardov máme previerku naplánovať a vykonať tak, aby sme získali uistenie stredného stupňa, že hospodárenie obce neobsahuje významné nesprávnosti. Preverenie sa obmedzuje najmä na získavanie informácií od štatutárneho orgánu a pracovníkov obce a na analytické postupy, a preto poskytuje menšie uistenie ako audit. Audit sme nevykonali, a preto nevyjadrujeme názor audítora.

Na základe mojej previerky som nezistila žiadne skutočnosti, na základe ktorých by som sa mohla domnievať, že hospodárenie obce Radvaň nad Dunajom vykázané v priložených finančných výkazoch k 31. decembru 2015 neposkytujú verný a objektívny pohľad na jej finančnú situáciu a súčasne, že nie je v súlade s vyššie uvedeným zákonom.

v Komárne, 31. mája 2016




Ing. Agáta Lőrincz Szedmákyová
licencia SKAU č. 599